

Zeitschrift: Die Berner Woche
Band: 36 (1946)
Heft: 4

Rubrik: [Für die Küche]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

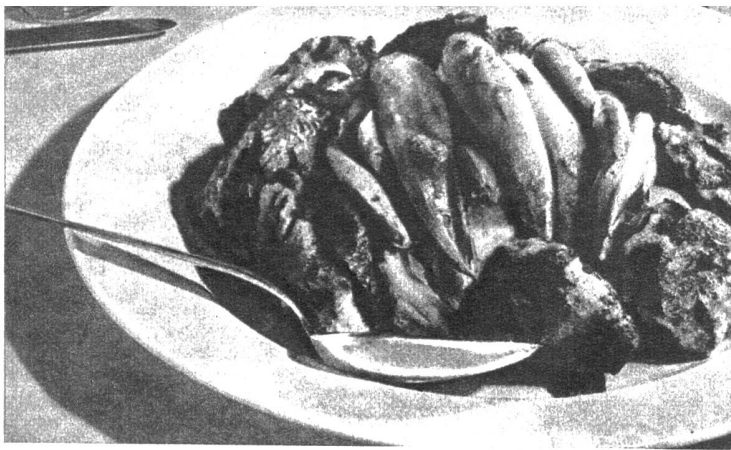
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

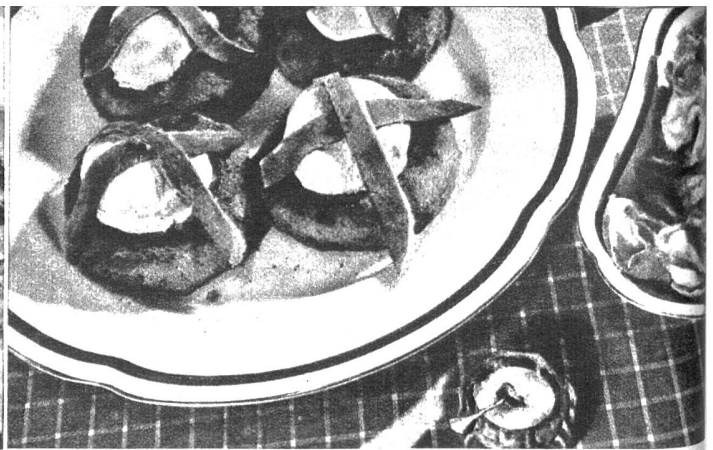
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Chicoreegemüse mit pikanten Hammelschnitten



Verlorene Eier auf Reissockel



Sauerkraut mit Steinpilzen und Schinken

FÜR EIN SONNTÄGLICHES

Mittagessen

Sauerkraut mit Steinpilzen und Schinken

Zutaten: 750 g Sauerkraut, 500 g Steinpilze oder entsprechend weniger getrocknete Steinpilze, Butter und 6 Scheiben Schinken oder geräucher-tes Fleisch.

Man kocht das Sauerkraut mit etwas Fleischbrühe weich und vermischt es mit den in etwas Butter gedünsteten Steinpilzen. Es wird auf eine erwärmte Platte angerichtet und mit Schinken oder ge-räuchertem Fleisch garniert.

Chicoréegemüse mit pikanten Hammelschnitten

Zutaten: 1 kg Chicorée, 75 g Speck oder 75 g Reibkäse, 750 g Hammelfleisch, 3 Reibkäse, 2 Löffel Paniermehl, 1 Löffel gehackte grüne Kräuter, 2 Löffel saure Sahne oder 60 g Bratfett.

Der Chicorée wird gut gereinigt, unten so dass man einen spitzen Kegel aus, weil hier die Chicorée am bittersten ist. Den Speck schneidet man in Würfel, dünstet ihn an und fügt die Chicorée samt dem anhaftenden Wasser bei. Man dünstet möglichst im eigenen Saft. Zum Schluss salzt man, bestreut mit Käse und lässt das Gemüse einmal kurz dünsten. Das Fleisch schneidet man in flache Stücke und salzt. Käse, Paniermehl, Kräuter und saure Sahne verrührt man zusammen und bestreicht damit die Kotelette. Das Fleisch wird erhitzt und man lässt darin die Kotelette 3 Minuten von unten braten und schiebt sie dann das Fleisch in den Bratofen mit starker Hitze und lässt dort weich kochen und anbräunen.

Verlorene Eier auf Reissockel

Zutaten: 150 g Reis, Paniermehl, 5 Eier, geriebener Ingwer, Schinkenstreifen.

Man lässt den Reis im Salzwasser kochen und drückt ihn in eine mit kaltem Wasser ausgespülte Konservendose oder ein Einmachglas. Erkalte stürzt man den Reis in eine Schüssel, die man mit geschlagenem Ei und Paniermehl paniert und in Fett braun brät. Man legt die Reisscheiben auf eine vorgewärmte Platte und gibt auf jeder Scheibe ein gerade zubereitetes verlorenes Ei, bestreut es mit Salz und Ingwer und garniert mit Schinkenstreifen.

Bebotee, ein altes malaiisches Rezept

Zutaten: 1/2 kg Hammelfleisch, 1 Löffel Currypulver, 1/2 Teelöffel Zucker, 1 Zitrone, 3 süsse Mandeln, 1 Weggli, 1 Ei, 50 g Butter, 1 Zwiebel, 1/2 l Milch.

Das durch die Maschine getriebene rohe Hammelfleisch wird mit Currypulver, Zucker, Saft einer Zitrone, den gehackten Mandeln und eingeweichten Weggli, Ei und etwas Butter vermischt. Die in Butter gedünstete Zwiebel und die Milch kommen noch dazu. Die ganze Masse wird in eine Puddingform eingefüllt und im Ofen bei guter Hitze gebacken oder eine Stunde im Wasserbad gekocht. Die gestürzte Speise wird mit Reis garniert und serviert.

Erprobte Heil- und Hilfsmittel

Die Zwiebel als Heilmittel

Zwiebeln sind roh, gebraten oder gedünstet ausgezeichnet wirksam gegen Darmstörungen und Blähungen. Desgleichen Knoblauch, der roh genossen, besonders wirksam ist, wobei man Milch nachtrinken sollte, um den starken Nachgeschmack zu vertreiben.

Bei hartnäckigem Katarrh

Die Zahl der Linderung versprechenden und Heilung verheissenden Hustenmittel ist gross, und doch gibt es nur wenige, die wirklich helfen. Dazu gehört der von der Apotheke Alphons Hörning AG. in Bern herausgebrachte Bronchialsirup «Katasol», der besonders bei hartnäckigem Husten mit

unaufhörlichen Hustenanfällen gut wirkt und sich deshalb zunehmender Beliebtheit erfreut. Seine Zusammensetzung ist sehr reichhaltig, weshalb er seine lindernde Wirkung auf die verschiedenartigsten Naturen ausübt.

Wie entfernt man den unangenehmen Zwiebelgeruch?

Küchenmesser mit Zwiebelgeruch steckt man am einfachsten in Blumentopferde, die den Geruch fortnimmt.

Ein anderes, ebenso wirksames Mittel ist Kochsalz, mit dem man das Messer abreibt.

Auch an den Fingern verschwindet Zwiebelgeruch, indem man sich die Hände mit etwas Salz einreibt.

Is.

